



Daly City Arts and Culture Commission presents

# LIGHT UP OUR WORLD

A Festival to Support Arts and Culture in Daly City

5 PM – 9:30 PM | Saturday, November 19, 2016 | Daly City's City Hall | 333 90<sup>th</sup> Street

**FREE ADMISSION**  
Come early to pick up your candle for the 6 pm lighting ceremony!

文化、藝術、遊戲的一個晚上

## 點亮世界

帝利市文化藝術協會

5:00pm - 9:30 PM | 2016年11月19日 週六 | 帝利市市政廳 | 330 90<sup>th</sup> Street | 免費停車  
從 Daly City Bart 乘搭 SamTrans 121 即可到達

免費入場！請為6點的點燈儀式提早到場領取蠟燭！

音樂與舞蹈 | 藝術與詩歌 | 說故事 | 帝利市消防局表演 | 燈籠與其他手工藝製作  
主題照相亭 | 許願樹 | LED 燈呼拉圈 | 以燈光為主題的服裝比賽 | 在你最愛的食物車用餐

光代表著啟示、創作、愉悅、希望與共融—它啟發著我們每個人心裡的藝術家。請來與我們在這個獨特的晚上欣賞音樂與詩詞朗誦、到主題照相亭拍照留念、在工作坊製作燈籠！

想像一個被光、創造力、愉悅與共融點亮的世界。屆時將以派發 1,000 個 LED 電子許願蠟燭來進行一場群眾點燈儀式排列出代表著愛的心形。點燈儀式 6 點開始，請提早到場領取蠟燭。許願蠟燭先到先得！請提前登記以幫助我們計劃用品數量。

更多資訊或登記，請瀏覽我們的網頁 [dalycityarts.org](http://dalycityarts.org)，或電郵至：[artscommission@dalycity.org](mailto:artscommission@dalycity.org).



*Thank you to the San Mateo County Arts Commission for making LIGHT UP OUR WORLD possible through funding from the San Mateo County Arts Grant Program. We thank our partners for their commitment to arts excellence: Aiqin Zhou Calligrapher & Painter | Daly City City Council | Daly City Fire Fighters' Union LU 1879 | Daly City Library and Recreation | Daly City Public Library Associates | DeLue Clubhouse Daly City Boys and Girls Clubs | Holy Angels School | Jefferson Elementary School District | Jefferson High School | JUMP Into Writing | Mission Fusion | Nining Muir | San Francisco State Afro-Cuban Ensemble | SnapFiesta Photobooth | ViBO Music School | ViBO Simfani We also thank our donors: San Francisco Examiner and SFWeekly | Republic Services | Alex Herreria | MB Financial & Insurance Services | CitiScape Property Management | Energy Upgrade California + Conxión to Community | Green Development Sustainable Technologies Alliance (GDSTA, LLC) | Molloy's Tavern | Moonstar | Anna Mostella*